

ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ

UN LIBRARY

NOV 14 1975

UN/SA COLLECTION



Distr.
GENERAL

A/C.2/300
3 November 1975
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Тридцатая сессия
ВТОРОЙ КОМИТЕТ
Пункт 64 повестки дня

ХАРТИЯ ЭКОНОМИЧЕСКИХ ПРАВ И ОБЯЗАННОСТЕЙ ГОСУДАРСТВ

Сводка ссылок, сделанных на Хартию экономических прав и
обязанностей государств

Записка Генерального секретаря

В соответствии с решением, принятым Вторым комитетом по предложению представителя Марокко на его 1673-м заседании, состоявшемся 21 октября 1975 года, Генеральный секретарь настоящим распространяет сводку ссылок на Хартию экономических прав и обязанностей государств. Раздел А содержит ссылки на Хартию, сделанные в ходе общих прений седьмой специальной и тридцатой сессий Генеральной Ассамблеи. Раздел В, в котором содержится сводка ссылок, сделанных в резолюциях и документах Организации Объединенных Наций, будет издан в качестве добавления к настоящему документу.

A. Ссылки на Хартию экономических прав и обязанностей государств, сделанные в ходе общих прений седьмой специальной сессии и тридцатой сессии Генеральной Ассамблеи

Тогда, когда сложность мировой экономики подчеркивает взаимозависимость государств, больше не существует возможностей для кого-либо навязывать решения по своему выбору. Поскольку развитие одной группы предполагает сотрудничество и солидарность, стремление к развитию другой группы требует структурных изменений, которые обеспечат равноправные интересы для двух третей человечества.

Декларация и Программа действий по установлению нового международного экономического порядка, а также Хартии экономических прав и обязанностей государств в основном базируются на этой политической реальности и, следовательно, обеспечивают наилучшую отправную точку для международных экономических переговоров.

[Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Председатель Генеральной Ассамблеи, 1 сентября 1975 года, A/PV.2326, стр. 16]

Именно сейчас промышленным странам следует сделать свой выбор, ясно продемонстрировав свое политическое желание принять конкретное участие в установлении нового международного экономического порядка, рамки и цели которого были определены в Декларации и Программе действий, принятых на шестой специальной сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций, а также в Хартии экономических прав и обязанностей государств. Эти документы провозгласили принципы и указали на путь, которому необходимо следовать после проведения полных и демократических прений; они получили почти полную единогласную поддержку международного сообщества. В своей основе эти документы исходят из духа диалога и требуют для своего осуществления искренней поддержки со стороны всех государств-членов.

[Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Председатель Генеральной Ассамблеи, 1 сентября 1975 года, A/PV.2326, стр. 18]

Провозглашение 60-х годов в качестве первого Десятилетия развития, первая конференция КНКТАД в 1964 году, принятие Международной стратегии развития на второе Десятилетие развития, Декларация и Программа действий по установлению нового международного экономического порядка, а также Хартия экономических прав и обязанностей государств представляют собой тот исходный пункт, ту важную ступень, с учетом которой мы должны работать в течение этой сессии. Анализ

/...

этих событий вскрыл постоянно растущую эволюцию концепции международной взаимной ответственности и взаимозависимости, основанной не на абстрактной идее, а на том, что всемирно признается в качестве практической необходимости.

[Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Генеральный секретарь, 1 сентября 1975 года, A/PV.2326, стр. 36]

Хотя развитым странам может быть очень трудно так изменить свои привилегии, что они перестанут быть таковыми, именно они должны быть так же, как и все остальные, заинтересованы в установлении нового международного экономического порядка, который воплотит в жизнь Декларацию и Программу действий, а также Хартию экономических прав и обязанностей государств и который обеспечит на постоянной основе выгоду для всех. Это гигантское предприятие; оно должно послужить источником вдохновения для новых поколений и вдохновлять каждого внести свою лепту в то, чтобы мир соответствовал подлинному величеству человечества.

[Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Венесуэла, 1 сентября 1975 года, A/PV.2327, стр. 92]

Решения шестой специальной сессии прошлого года и принятие двадцать девятой сессией Генеральной Ассамблеи Хартии экономических прав и обязанностей государств придали новый масштаб всему процессу развития и ставят перед нами проблемы с особой срочностью. Данная специальная сессия является еще одной возможностью для мирового сообщества правильно определить первоочередные задачи.

[Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Норвегия, 2 сентября 1975 года, A/PV.2328, стр. 41]

Я уже заявил, что мое правительство подходит к этой специальной сессии, надеясь, что в середине второго Десятилетия развития мы сможем достичь поворотного момента. За решениями по декларациям о принципах, стратегиях, планах действий и хартиях должны последовать конкретные шаги в направлении претворения этих решений в дело создания более справедливого и лучше организованного мира.

[Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Норвегия, 2 сентября 1975 года, A/PV.2328, стр. 49-50]

/...

Аргентина считает, что седьмая специальная сессия Генеральной Ассамблеи должна явиться важным звеном в процессе утверждения и консолидации нового международного экономического порядка, основы которого изложены в Декларации и Программе действий, которые были приняты на шестой специальной сессии и записаны в Хартии экономических прав и обязанностей государств.

Мы убеждены, что сейчас уже нельзя ставить под сомнение вопрос о приходе новой эры. Эта новая эра предполагает значительные изменения в структуре экономических отношений между государствами, потому что развитие событий положило конец риторическим заявлениям о новом международном экономическом порядке.

[Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Аргентина,
2 сентября 1975 года, A/PV.2329, стр. 2-5]

Декларация принципов и Программа действий, принятые на этой шестой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, дополненные Хартией экономических прав и обязанностей государств, в действительности наметили главные направления, которые должны привести к необходимым изменениям для создания нового международного экономического порядка, основывающегося на равенстве и интересах всех.

/Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Мавритания,
3 сентября 1975 года, A/PV.2330, стр. 117

Важным вкладом в развитие справедливых и равноправных международных экономических отношений являются решение шестой специальной сессии Генеральной Ассамблеи об установлении нового мирового экономического порядка, а также принята двадцать девятой сессией Генеральной Ассамблеи "Хартия экономических прав и обязанностей государств". В этих документах Организации Объединенных Наций подтверждается принцип мирного сосуществования, утверждается должная и необходимая связь между социально-экономическим прогрессом и укреплением международного мира и безопасности, между разоружением и развитием, подчеркивается обязанность всех государств содействовать всеобщему и полному разоружению, подтверждается принцип наибольшего благоприятствования в торговле, отказ от дискриминации в экономических отношениях, которой подвергаются не только развивающиеся страны, но и социалистические государства. В этих официальных документах Организации Объединенных Наций осуждаются также колониализм, неоколониализм, расовая дискриминация и апартеид.

Задачей нынешней Ассамблеи и последующей деятельности Организации Объединенных Наций в экономической области является принятие решений, способствующих реализации на практике этих основополагающих документов, и в первую очередь тех положений, которые касаются проведения необходимых прогрессивных социально-экономических реформ, осуществления индустриализации, прогрессивных аграрных преобразований, преодоления системы монокультур и др.

/Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, СССР,
3 сентября 1975 года, A/PV.2330, стр. 287

Таким образом, Советский Союз готов в конструктивном духе участвовать в практическом осуществлении прогрессивных идей и предложений, заложенных в решениях шестой специальной сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций, в "Хартии экономических прав и обязанностей государств" и в последующих предложениях "группы 77-ми". Мы надеемся, что существенный вклад в решение этих проблем внесет и седьмая специальная сессия Генеральной Ассамблеи.

/Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, СССР,
3 сентября 1975 года, A/PV.2330, стр. 387

/...

По сравнению с усилиями и проектами в прошлом Декларация и Программа действий, принятые на шестой специальной сессии, а также решения двадцать девятой сессии и Хартия экономических прав и обязанностей государств представляют собой наиболее всеобъемлющую реалистическую концепцию для решения проблем развития, так как они отражают долгосрочные потребности развития, а также чаяния всех членов международного сообщества, хотя некоторые страны не согласились с этой концепцией, так как она ставит под вопрос те привилегии, которыми они пользовались за счет других стран и народов.

/Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Югославия, 3 сентября 1975 года, A/PV.2330, стр. 63-657

Подлинная взаимозависимость бескорыстна, незаметна и неограничена, не ограничена даже расширенной группой членов международного сообщества. И, наоборот, признание взаимозависимости предполагает взаимное сотрудничество. Подлинная взаимозависимость - это не каталог неиспользованных инициатив, которые получены в наследство от Международной Стратегии Развития или от Декларации и Программы действий по установлению нового международного экономического порядка. Речь идет не только о манифесте прав, которые не уважаются, и обязательств, которые не выполняются. Подлинная взаимозависимость это чистый результат действий по созданию совместного союза. Она зависит от выполнения одного из пятнадцати основных положений Хартии экономических прав и обязанностей государств - международного сотрудничества в целях развития.

/Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Либерия, 3 сентября 1975 года, A/PV.2331, стр. 3-57

Мы считаем, что основные принципы, которые помогут создать новый международный экономический порядок, уже заложены в Декларации и Программе действий, принятых шестой специальной сессией Генеральной Ассамблеи, а также в Хартии экономических прав и обязанностей государств, которая была принята Генеральной Ассамблеей на последней очередной сессии.

/Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Демократический Йемен, 3 сентября 1975 года, A/PV.2331, стр. 17-187

Чаяния развивающихся стран излагаются в основных документах, недавно принятых в Организации Объединенных Наций, прежде всего в Декларации и Программе действия шестой специальной сессии Генеральной Ассамблеи и Хартии экономических прав и обязанностей государств. Швеция заявила о своей приверженности этим документам. Мы рассматриваем их как руководящие указания для работы на будущее. Осуществление этих положений будет представлять собой долгий и трудный

политический процесс. Требуются переговоры в многочисленных международных форумах, однако сейчас ясно, что необходимо уже предпринять первые шаги по созданию нового и более справедливого экономического всемирного порядка.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Швеция,
3 сентября 1975 года, A/PV.2331, стр. 317

Этот новый международный экономический порядок должен быть основан на Декларации и Программе действий, принятых на шестой специальной сессии, а также на Хартии экономических прав и обязанностей государств, которые решительно поддержала Уганда на двадцать девятой очередной сессии Генеральной Ассамблеи. Эти два документа подчеркивают наш суверенитет над нашими природными богатствами и право избирать путь нашего экономического развития.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Уганда,
3 сентября 1975 года, A/PV.2331, стр. 777

Основы, заложенные этой сессией в плане установления нового, более справедливого международного экономического порядка, были укреплены Хартией экономических прав и обязанностей государств, которую приняла Ассамблея, работавшая под вашим динамичным председательством.

В этой связи приятно отметить, что значительное большинство стран, если не все, согласившись ограничить число вопросов, которые должны быть обсуждены на этой сессии, выбрало действенность и реализм, не упуская из виду всеобщего чаяния о более справедливом экономическом порядке, поскольку вопросы, которые мы будем обсуждать, полностью соответствуют Декларации и Программе действий шестой специальной сессии, а также Хартии экономических прав и обязанностей государств.

Эти тексты, безусловно, не были приняты с желаемым единодушием. Однако их содержание в общем отражает озабоченность и надежды очень большого числа государств-членов нашей Организации и поэтому они имеют особое значение, которое было бы опасным недооценивать или игнорировать в экономических отношениях между странами и группами стран. Я говорю "опасно", поскольку законные требования, изложенные в этих документах, являются минимумом, без которого могут быть увековечены экономические несправедливости и которые, как мы надеемся, уже стали частью истории прошлого, и разрыв между развитыми и развивающимися странами может увеличиться, имея своим результатом потрясения, свидетелем которых явилось международное сообщество за несколько последних лет.

Тот факт, что по практическим и реалистическим причинам ряд вопросов, представленных на нашу сессию, ограничен, не должен позволить нам забыть, с одной стороны, о необходимости в интегрированном подходе к проблемам развития и международного экономического сотрудничества, и, с другой — о необходимости непрерывных действий, которая должна направлять наши усилия. Именно это и является характерными чертами тех документов, которые мы перечислили, а также Международной стратегии развития на второе Десятилетие развития Организации Объединенных Наций, принятой пять лет тому назад, которая, если она будет осуществляться и приспособлена к новым международным условиям, могла бы сохранить свою полную ценность.

[Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Тунис,
4 сентября 1975 года, A/PV.2332, стр. 2-3]

В ходе шестой специальной сессии Генеральной Ассамблеи и дискуссий по вопросу о Хартии экономических прав и обязанностей государств неприсоединившиеся страны сумели выработать общую позицию и сохранить свою солидарность в ходе многих продолжительных и разнообразных переговоров. Несмотря на оговорки, сделанные некоторыми развитыми странами в связи с некоторыми принципами и положениями, содержащимися в Декларации и Программе действий, принятых шестой

/...

специальной сессией, и несмотря на отрицательное голосование некоторых стран по Хартии экономических прав и обязанностей государств, принципы, содержащиеся в этом историческом документе, получают все увеличивающееся признание во всем мире как на уровне правительств некоторых развитых стран, так и на уровне общественных организаций и клубов культурного и теоретического назначения, что было продемонстрировано в ходе продолжительных дискуссий в поддержку нового экономического порядка, которые имели место во многих промышленно развитых странах.

В связи с этим моя делегация еще более настаивает на необходимости осуществления решений IV Конференции глав государств и правительств неприсоединившихся стран, состоявшейся в Алжире, решения которой вновь подтвердили шестая специальная сессия Генеральной Ассамблеи, Хартия экономических прав и обязанностей государств, Дакарская конференция и, наконец, на прошлой неделе Совещание министров неприсоединившихся стран, состоявшееся в Лиме. Эти решения связаны с вопросом о необходимости ускорения реорганизации мировой торговли и валютных систем, принимая во внимание в то же время, помимо всего прочего, интересы развивающихся стран и участие их представителей с представителями развитых стран во всех переговорах на равной основе.

[Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Египет, 4 сентября 1975 года, A/PV.2332, стр. 21 и 24]

Декларация об установлении нового международного экономического порядка предусматривала необходимость покончить с политическими препятствиями, стоящими на пути развития, включая оккупацию, иностранную агрессию, колониализм и расовую дискриминацию. Хартия экономических прав и обязанностей государств предусматривала, что ликвидация этих препятствий — это право и обязанность всех государств, которые они должны осуществлять индивидуально и коллективно.

[Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Египет, 4 сентября 1975 года, A/PV.2332, стр. 31]

Мы, таким образом, полностью поддерживаем усилия, направленные на то, чтобы заменить эти механизмы новыми, справедливыми решениями и концепциями международного разделения труда с тем, чтобы ликвидировать диспропорции во всем мире. Мы активно участвуем в многосторонних переговорах, касающихся населения, продовольствия, промышленности и других проблем, имеющих важное значение для международного сообщества. Польша готова внести свой вклад в осуществление Декларации о создании нового международного экономического порядка, Хартии экономических прав и обязанностей государств и других решений, принятых в системе Организации Объединенных Наций для того, чтобы перестроить международные экономические отношения. С интересом и

/...

симпатией мы встретили документ с изложением позиции Группы 77 и результаты последней Конференции министров иностранных дел неприсоединившихся стран, которая состоялась в Лиме. Соответствующие положения, содержащиеся в этих документах, могут внести свой вклад в дело содействия миру и международной безопасности, а также способствовать дальнейшему всемирному экономическому сотрудничеству и развитию.

[Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Польша, 4 сентября 1975 года, A/PV.2332, стр. 41-42]

Заирянизация в нашей стране осуществляется в полном соответствии с принципами, лежащими в основе Хартии экономических прав и обязанностей государств. Она представляет собой

"устранение несправедливостей, возникших в результате применения силы, которые лишают какую-либо нацию естественных средств, необходимых для ее нормального развития". (Резолюция Генеральной Ассамблеи 3281 (XXIX))

Мы твердо верим - и это находится в соответствии с Хартией экономических прав и обязанностей государств, принятой Организацией Объединенных Наций, - что суверенитет слабооснащенных стран над их природными ресурсами является настоящей необходимостью для развития и международного сотрудничества, с тем чтобы оно имело здоровую основу и было активным.

Ставя слабооснащенные страны в положение стран, свободно принимающих решение о направлении своего развития, и предоставляя иностранным инвеститорам все гарантии в соответствии с новой международной практикой, этот суверенитет позволит, прежде всего, проводить гармоничные и постоянные консультации между производителями и потребителями сырьевых товаров; во-вторых, он позволит создать соответствующий механизм, устанавливающий цены на сырьевые товары, основанный на принципе стабильности цен; в-третьих, это позволит создать буферные запасы.

[Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Заир, 4 сентября 1975 года, A/PV.2332, стр. 56, 59-60]

Необходимо также указать на то, что, начиная с десятилетия 70-х годов, была проделана огромная теоретическая работа, которая вылилась в принятие Международной стратегии развития и Декларации и Программы действий по установлению нового международного экономического порядка, а также Хартии экономических прав и обязанностей государств, причем при составлении этих документов моя страна внесла свой полный вклад. Хотя они были приняты на основании консенсуса

с оговорками, которые не кажутся столь непреложными со стороны некоторых развитых стран, эти три документа в том виде, как они есть, представляют собой фундамент, на котором будут воздвигнуты как развитие, так и международное экономическое сотрудничество.

[Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Марокко, 4 сентября 1975 года, A/PV.2333, стр. 42]

Развивающиеся страны, которые занимают более половины площади нашей планеты, в настоящее время продуктивно используют лишь часть своего потенциала в виде природных ресурсов, в то время как развитые страны практически могут высвободить огромные ресурсы для целей развития в том случае, если проявят подлинную политическую волю и желание обеспечить экономическое сотрудничество.

В таком случае показательно то, что в преамбуле Хартии экономических прав и обязанностей государств говорится, что

"... одной из основных целей настоящей Хартии является содействие установлению нового международного экономического порядка, основанного на справедливости, суверенном равенстве, взаимозависимости, общности интересов и сотрудничества между всеми государствами, независимо от их экономических и социальных систем".

(Резолюция Генеральной Ассамблеи 3281 (XXIX), стр. 3)

[Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Марокко, 4 сентября 1975 года, A/PV.2333, стр. 47]

Документ о позиции Группы 77, группы развивающихся стран, не является и не должен являться перечнем жалоб и обвинений, но он скорее является серьезным, обоснованным документом, который указывает на 6 наиболее важных компонентов нового международного экономического порядка и предлагает жизнеспособную формулу его достижения. Как мы укажем позже, этот документ во многом схож с Хартией экономических прав и обязанностей государств.

Документ Группы 77 подводит нас к следующим **комментариям**. В отношении международной торговли и интегрированной программы по товарам, которую он вполне обоснованно выдвигает, необходимо, чтобы были разработаны новый механизм и критерии действий, которые дали бы возможность развивающимся странам достичь большего и реального участия в определении потребительских цен на их товары.

[Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Мексика, 4 сентября 1975 года, A/PV.2334, стр. 4]

В начале нашего выступления мы сказали, что мы находим сходство между документом с изложением позиции Группы 77 и Хартией экономических прав и обязанностей государств. И действительно, этот последний документ, который следует рассматривать как общий документ, регулирующий международные экономические отношения, включает принципы международной торговли (статьи 4, 6, 14, 18 и 28); передачи реальных ресурсов для финансирования развития и реформы международной валютной системы (статьи 10, 11 и 22); науки и техники (статьи 9 и 13); индустриализации (статья 11); и продовольствия и сельского хозяйства (статьи 4, 14 и 19).

/...

Для нас результаты шестой специальной сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций и принятие Хартии экономических прав и обязанностей государств на двадцать девятой очередной сессии заложили основу нового международного экономического порядка, который столь необходим сегодня. Как было указано Генеральным секретарем Организации Объединенных Наций в его введении к последнему докладу о деятельности Организации:

"Генеральная Ассамблея, принимая Декларацию и Программу действий по установлению нового международного экономического порядка, а также Хартию экономических прав и обязанностей государств, стремилась создать основу для многостороннего сотрудничества, базирующегося на широких принципах равенства и справедливости. Хотя мы должны признать огромные трудности, связанные с успешным достижением этой цели, мы должны также признать и закономерность процесса, который привел сообщество наций к тому, что впервые в истории такие всеобъемлющие и рациональные цели могут даже рассматриваться ...". (A/10001/Add.1, стр. 6)

[Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Мексика, 4 сентября 1975 года, A/PV.2334, стр. 13]

Одобрив Хартию экономических прав и обязанностей государств, которая, вне всякого сомнения, является основным инструментом по созданию нового международного экономического порядка, данная специальная сессия Генеральной Ассамблеи должна подтвердить, что мы приняли новую глобальную стратегию. Мы не должны забывать ни на минуту, что Хартия на международной арене имеет тот же статус, что и конституция в рамках национальной юрисдикции, поскольку их выполнение требует соответствующего свода правил.

Мы уже начали осуществлять Хартию в различных органах и международных организациях. В некоторых случаях был разработан ряд принципов, а в других - ведутся переговоры по их разработке; а на политическом уровне мы применяем идеи, имеющие огромное значение.

Мне хотелось бы добавить, что моя страна глубоко убеждена в том, что должным образом направленные переговоры могут привести к общему согласию, к которому мы стремимся, в отношении путей осуществления принципов Хартии, включая и те, которые иногда называют противоречивыми.

Однако, несмотря на дух согласия и понимания, который мы неоднократно проявляли, и ввиду того факта, что в соответствии со статьей 34 Хартии, она будет обсуждаться на предстоящей тридцатой сессии Генеральной Ассамблеи в свете достигнутого прогресса, улучшений и дополнений, которые могут оказаться необходимыми, наш дух переговоров не позволит нам принять, как заявил президент моей страны, сомнительную Хартию или половинчатый закон.

/...

Мы повторяем, что мы считаем, что Хартия экономических прав и обязанностей государств соответствует по форме и содержанию новому международному экономическому порядку; и в заключение нам хотелось бы сказать о наших конкретных позитивных предложениях, которые, как мы надеемся, будут одобрены на данной седьмой специальной сессии.

[Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Мексика, 4 сентября 1975 года, A/PV.2334, стр. 14-15, 16]

Развивающиеся страны поняли это и объединили свои усилия в достижении нового международного экономического порядка, основанного на равенстве и справедливости. После Конференции глав государств несоединившихся стран, состоявшейся в Алжире в сентябре 1973 года, мы предприняли ряд важных шагов по установлению этого нового экономического порядка. Принятие Декларации и Программы действий по установлению нового экономического порядка на шестой специальной сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций, принятие Хартии прав и обязанностей государств на двадцать девятой очередной сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций, резолюции, принятые на конференциях в Дакаре и недавно в Лиме, — все это является краеугольными камнями в борьбе, которую ведут развивающиеся страны за свое экономическое освобождение. Но мы, тем не менее, не должны забывать, что перед нами по-прежнему лежит долгий, трудный и сложный путь.

[Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Камбоджа, 5 сентября 1975 года, A/PV.2335, стр. 8-10]

Сейчас кажется острой необходимостью перевести на язык реальности и как можно скорее основные принципы Декларации и Программы действий по установлению нового международного экономического порядка, а также принципов Хартии экономических прав и обязанностей государств.

[Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Австрия, 5 сентября 1975 года, A/PV.2335, стр. 48]

Работа Ассамблеи направлена на то, чтобы создать новый международный экономический порядок и осуществить Хартию экономических прав и обязанностей государств.

[Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Танзания, 5 сентября 1975 года, A/PV.2335, стр. 51]

Декларация и Программа действий по установлению нового международного экономического порядка и Хартия экономических прав и обязанностей государств являются историческими решениями, которые устанавливают основные направления для изменения существующей несправедливой системы.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Бутан,
5 сентября 1975 года, A/PV.2336, стр. 3-47

Решение экономических проблем может быть продвинуто и окончательно достигнуто лишь в их неразрывной связи с укреплением мира и безопасностью в мире. Экономические и научно-технические отношения между государствами должны учитывать интересы всех народов. Это стремление Германской Демократической Республики несомненно совпадает со стремлением государств Азии, Африки и Латинской Америки, которые добились национальной независимости. Принятая на двадцать девятой сессии Генеральной Ассамблеи Хартия экономических прав и обязанностей государств является хорошей основой для этого.

Развитие этих отношений в полном соответствии с принципами государственного суверенитета, равноправия, невмешательства, отказа от применения силы, а также взаимной выгоды отвечает одной из главных целей Устава Организации Объединенных Наций. Именно существование и развитие государств с различным социальным строем и различным уровнем развития требуют подлинно равноправных взаимовыгодных экономических отношений между ними. Важным шагом на пути к этой цели является принятие Хартии экономических прав и обязанностей государств. Ее осуществление является неотложной задачей.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Германская Демократическая Республика, 5 сентября, A/PV.2336, стр. 6-77

Эта ситуация делает очевидным, что любой успех в деле противодействия влиянию и торможению политической и экономической деятельности международных корпораций в значительной мере зависит от скорейшего выполнения резолюций, принятых на шестой специальной сессии, и осуществления норм, закрепленных в Хартии экономических прав и обязанностей государств.

Германская Демократическая Республика, как и все ее социалистические союзники, всегда развивала свои отношения с развивающимися странами на основе именно прогрессивных принципов, закрепленных в решениях шестой специальной сессии и Хартии экономических прав и обязанностей государств.

Непрерывно развивая свои двусторонние отношения с развивающимися странами в политической, экономической и научно-технической областях и конструктивно участвуя в работе Организации Объединенных Наций, Германская Демократическая Республика вносит вклад в осуществление решений шестой специальной сессии и Хартии экономических прав и обязанностей государств.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Германская Демократическая Республика, 5 сентября 1975 года, A/PV.2336, стр. 12, 16 и 217

Разрешения проблем экономического развития и сотрудничества нельзя добиться в рамках старого экономического механизма и существующих финансовых институций. Необходимо искать новые пути и формы, применять на практике новые принципы, которые содержатся в документах шестой специальной сессии, в Хартии экономических прав и обязанностей государств, а также в документах конференции неприсоединившихся стран в Лиме. Вот почему особо важно, чтобы на настоящей сессии были продемонстрированы политическая воля и солидарность стран в осуществлении этих принципов.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Болгария, 5 сентября 1975 года, A/PV.2336, стр. 28-307

Коста-Рика глубоко привержена идеям Хартии экономических прав и обязанностей государств, и мы в качестве членов третьего мира уже высказывали нашу солидарность с предложениями, содержащимися в рабочем документе, подготовленном Группой 77. Моя делегация считает, что в общем и целом такие предложения представляют собой единую точку зрения стран, борющихся за создание мира, в котором в международных отношениях будет господствовать справедливость.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Коста-Рика, 5 сентября 1975 года, A/PV.2337, стр. 117

Декларация об установлении нового международного экономического порядка и Программа действий, принятые шестой специальной сессией, содержат минимум элементов для разрешения экономических проблем нашего мира. Несколько позднее двадцать девятая сессия Генеральной Ассамблеи завершила эту работу принятием Хартии экономических прав и обязанностей государств.

Только что упомянутые мною три документа являются доказательством веры в нашу Организацию. Действительно, впервые со времени ее создания наше сообщество серьезно приступило к рассмотрению тяжелых проблем недостаточного развития и попыталось подойти к ним реалистично и здраво.

Поэтому мы выражаем большое удовлетворение, констатируя, что дух мудрости наконец возобладал и что отныне Декларация, Программа действий и Хартия экономических прав и обязанностей государств являются несомненными достижениями нашей Организации. Таким образом, путь уже намечен и принят, и теперь члены нашего сообщества должны серьезно и ответственно работать, для того чтобы провести в жизнь содержание этих документов, избегая всяких маневров бесплодной конфронтации и решительно становясь на путь искреннего и откровенного сотрудничества, с полным учетом несправедливости положения, в котором до настоящего времени оказывались мы, бедные страны.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Дагомея,
5 сентября 1975 года, A/PV.2337, стр. 13-15, 167

Разрабатывая новую структуру, направленную на устранение несправедливостей прошлого, мы должны быть осторожными, чтобы не создать новых форм несправедливости. Декларация об установлении нового международного экономического порядка и статья 25 Хартии экономических прав и обязанностей государств требуют от нас принятия особых мер в пользу наименее развитых из развивающихся стран, в пользу стран, не имеющих выхода к морю и в пользу островных развивающихся стран, с целью помочь им преодолеть свои специфические трудности и таким образом оказать содействие их экономическому и социальному развитию. Создавая структуры и разрабатывая программы нового порядка, мы должны постоянно помнить об этих соображениях.

В подходе развивающихся стран наблюдалась тенденция подчеркивать - и вполне справедливо - принцип постоянного суверенитета всех государств над своими природными ресурсами, а также необходимость обеспечить справедливость и стабильность цен, получаемых за эти ресурсы. Моя делегация всецело поддерживает этот подход, определенный развивающимися странами в позиционном документе, подготовленном Группой 77, и мы считаем абсолютно необходимыми все его главные элементы.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Мальта,
5 сентября 1975 года, A/PV.2337, стр.47-48

Препятствия, которые стоят на пути международной торговли, такие как протекционистские меры, демпинг и другие ограничения больше не спасают тех, кто их применяет. Фактически, в силу принципа взаимозависимости между странами и государствами они не могут быть в настоящую эру островком богатства среди океана бедности. Энергетический кризис и сырьевой кризис в достаточной мере это доказали. Насущные потребности нашего века требуют не просто перемены, а настоящей революции в нашей социально-экономической системе. И именно из этих соображений мы взяли на себя обязательства вначале на шестой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, приняв Декларацию и Программу действий, и именно в этом суть Хартии экономических прав и обязанностей государств, принятой Генеральной Ассамблеей Организации Объединенных Наций на ее двадцать девятой сессии.

Таким образом, то, что нам предстоит сделать на седьмой специальной сессии, это осуществить эти главные решения, которые являются единственными, способными спасти мир от хаоса, который ему угрожает.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Мали,
6 сентября 1975 года, A/PV.2338, стр.19

В рамках Организации Объединенных Наций разработаны и приняты важные документы, требующие положить конец проявлениям неоколоализма и дискриминации в международных торгово-экономических отношениях.

Несомненно, что прогрессивные принципы, включенные в Декларацию об установлении нового международного экономического порядка и в Хартию экономических прав и обязанностей государств, должны лечь в основу решений, которые будут приняты на нынешней седьмой специальной сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Украинская ССР, 6 сентября 1975 года, A/PV.2338, стр. 43-45

На деле наши цели нашли конкретное выражение в тех решениях, которые были приняты на шестой специальной сессии и в Хартии экономических прав и обязанностей государств, принятой на двадцать девятой сессии Генеральной Ассамблеи. Эти решения в общем представляют собой сущность нашего сотрудничества и наших обязательств в экономической области.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Афганистан, 6 сентября 1975 года, A/PV.2338, стр. 59

Необходимо приложить все усилия для того, чтобы начать диалог по эффективному выполнению Программы действий и Хартии экономических прав и обязанностей государств. Но необходимо также совершенно ясно сказать, что любая политика, осуществляемая государствами-членами в противовес принципам и мерам, записанным в Программе действий и в Хартии, противоречит духу и сущности нового международного порядка.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Афганистан, 6 сентября 1975 года, A/PV.2338, стр. 60

Ни одна страна не должна становиться объектом эксплуатации империалистическими монополиями. Делегация Белорусской ССР считает, что седьмая специальная сессия Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций должна сделать упор на претворении в жизнь прогрессивных норм и принципов международного экономического сотрудничества, относящихся к принципам международных торговых отношений и торговой политики, принятым на первой Конференции ЮНКТАД в 1964 году, в Хартии экономических прав и обязанностей, а также в других прогрессивных решениях Организации Объединенных Наций и ее органов.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Белорусская ССР, 8 сентября 1975 года, A/PV.2339, стр. 68

Делегация Монгольской Народной Республики считает, что одним из главных условий для улучшения хозяйственного положения развивающихся стран является коренное переустройство существующих неравноправных отношений между развивающимися и развитыми капиталистическими странами на основе новых демократических принципов, содержащихся в Декларации об установлении нового международного экономического порядка и в Хартии экономических прав и обязанностей государств.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Монголия,
8 сентября 1975 года, A/PV.2340, стр. 27

В этих важнейших документах Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций закреплены такие основные принципы международных отношений, как суверенное равенство, невмешательство во внутренние дела, недискриминация, участие всех стран на равных началах в решении мировых экономических проблем, право каждого государства самому определять свою политическую и экономическую систему, право свободного осуществления суверенитета над своими природными ресурсами.

Наша делегация выражает свое глубокое убеждение в том, что только практическое осуществление этих принципов в современных международных отношениях может создать условия для подлинно равноправного и взаимовыгодного сотрудничества между государствами. основополагающие нормы и принципы вышеупомянутых Декларации и Хартии должны послужить обязательной предпосылкой и юридической основой для разработки дальнейших мер по оздоровлению системы международных экономических отношений, а также для разработки решений на настоящей специальной сессии Генеральной Ассамблеи.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Монголия,
8 сентября 1975 года, A/PV.2340, стр. 27

Хотя усилия, предпринятые развивающимися странами в Организации Объединенных Наций в течение последних трех десятилетий, принесли осязаемые результаты, такие как Декларация Международной стратегии развития на второе Десятилетие развития и Хартия экономических прав и обязанностей государств, увенчавшиеся резолюциями, принятыми Генеральной Ассамблеей на ее шестой специальной сессии, которые установили новый международный экономический порядок, базирующийся на справедливости и суверенном равенстве всех государств, который приведет к сокращению разрыва между государствами, к устранению и ликвидации несправедливости, многие резолюции, к сожалению, не были осуществлены в связи с отсутствием политической воли у многих стран.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Кувейт,
8 сентября 1975 года, A/PV.2340, стр. 177

Кувейт, таким образом, призывает все промышленно развитые страны снять свои оговорки в отношении различных резолюций, которые включены в Стратегию на второе Десятилетие развития, Хартию экономических прав и обязанностей государств и новый международный экономический порядок, поскольку только таким образом можно создать новую экономическую систему, основанную на конструктивном сотрудничестве между всеми странами, большими и малыми, богатыми и бедными, несмотря на различия в их экономическом и социальном развитии и независимо от их экономических и социальных систем.

Кувейт уделяет особое внимание статье 16 Хартии экономических прав и обязанностей государств, которая предусматривает, что право и обязанность всех государств, индивидуально и коллективно, ликвидировать в качестве необходимого условия для развития колониализм, апартеид, расовую дискриминацию, неоколониализм и все формы агрессии извне, оккупации и господства и вытекающие отсюда экономические и социальные последствия. Согласно этой статье, государства, которые применяют такие меры и политику принуждения, несут экономическую ответственность перед странами, территориями и народами, которые страдают от этого, за возмещение и полную компенсацию использования и сокращения природных и всех других ресурсов этих стран, территорий и народов, а также причиненного этим ресурсам ущерба.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Кувейт, 8 сентября 1975 года, A/PV.2340, стр. 28, 29-30

Моя делегация считает, что Декларация и Программа действий по установлению нового международного экономического порядка, Хартия экономических прав и обязанностей государств, Декларация и Программа действий, принятые в Дакаре, и результаты конференций министров в Алжире и Лиме являются основными элементами для установления нового международного экономического порядка.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Объединенная Республика Камерун, 8 сентября 1975 года, A/PV.2340, стр. 41

Во всяком случае, Португалия вновь подтверждает свою приверженность принципам, записанным в Декларации и Программе действий по установлению нового международного экономического порядка и в Хартии экономических прав и обязанностей государств, и мы хотим еще раз выразить готовность внести свой посильный вклад в развитие и международное экономическое сотрудничество, основанное на справедливости, равенстве, суверенитете и взаимозависимости.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Португалия, 8 сентября 1975 года, A/PV.2340, стр. 53-55

Год назад на этом же самом форуме была разработана Декларация об установлении нового международного экономического порядка и Программа действий для ее осуществления. Они были приняты на шестой специальной сессии, и за ними последовала Хартия экономических прав и обязанностей государств, провозглашенная на двадцать девятой регулярной сессии Организации Объединенных Наций. Таким образом, был составлен мандат для ликвидации старых структур, которые показали себя недостаточно подходящими, и создания абсолютно новой системы, более отвечающей потребностям и надеждам бедных и ущемленных.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Гайана, 8 сентября 1975 года, A/PV.2340, стр.617

...седьмой специальной сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций, которая стремится найти пути и средства осуществления Декларации и Программы действий по установлению нового международного экономического порядка, принятых шестой специальной сессией в апреле 1974 года, и Хартии экономических прав и обязанностей государств, принятой на двадцать восьмой регулярной сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций в декабре 1973 года.

В течение прошедшей недели ряд ораторов, которые выступали в этой высокой Ассамблее, подробно останавливались на основных причинах того, почему нынешняя международная экономическая система не смогла обеспечить, чтобы развитие в мире осуществлялось таким образом, чтобы это соответствовало принципам справедливости и равенства между всеми народами мира.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Сомали, 8 сентября 1975 года, A/PV.2341, стр.367

Такая трансформация была укреплена также и тем фактом, что целый ряд капиталистических и промышленно развитых стран присоединился к нам и признал необходимость сотрудничества, с тем чтобы воспользоваться потенциалом стран народов "третьего мира" и предоставить им действительную помощь, принимая их требования, которые очень ясно проявились в результатах шестой специальной сессии, в Программе действий, в резолюциях очередной двадцать девятой сессии Генеральной Ассамблеи, а также в Хартии экономических прав и обязанностей государств.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Йемен, 8 сентября 1975 года, A/PV.2341, стр.767

Требование изменения нынешнего международного экономического порядка было усилено после событий недавних лет, которые ярко подчеркнули несправедливость и недостатки, характеризующие эту систему. Рамки нового порядка заложены в Декларации и Программе действий, принятых на шестой специальной сессии, и в Хартии экономических прав и обязанностей государств, принятой на двадцать девятой сессии Генеральной Ассамблеи. Они подчеркивают необходимость полной перестройки экономических отношений между государствами.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Бангладеш,
9 сентября 1975 года, A/PV.2342, стр.27

Диалог, который мы проводим на данной сессии, это непрерывный диалог. Этот диалог имеет длительную историю, и я надеюсь, что он имеет и будущее. Рамки наших дискуссий определены в Декларации и в Программе действий по установлению нового международного экономического порядка, принятых на шестой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, равно как в Хартии экономических прав и обязанностей государств, подтвержденной в прошлом году двадцать девятой сессией Генеральной Ассамблеи. Декларация и Хартия определили общие принципы нового "глобального порядка", который позволит улучшить распределение доходов и дать народам лучшие экономические возможности. Данная цель должна достигаться путем восстановления экономического баланса между развитыми и развивающимися странами, путем проведения крупных и коренных организационных реформ, сопровождающихся целым рядом всеобъемлющих взаимозависимых мер в области передачи ресурсов, международной торговли, индустриализации, сельскохозяйственного развития и науки и техники.

Несмотря на тот факт, что определенные страны высказали свои оговорки по поводу Декларации и Хартии, по мнению огромного большинства членов Организации Объединенных Наций, эти документы представляют собой здоровую основу для нового международного экономического порядка.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Пакистан,
9 сентября 1975 года, A/PV.2342, стр.217

Моя делегация рассматривает эту сессию как органическое продолжение шестой специальной сессии и полагает, что резолюции, подлежащие утверждению, должны основываться на положениях Декларации и Программы действий по установлению нового международного экономического порядка и на Хартии экономических прав и обязанностей государств.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Венгрия,
9 сентября 1975 года, A/PV.2342, стр.467

/...

Таким образом необходимо избегать упрощенческого и нереального разделения на две категории и утвердить на основе Хартии экономических прав и обязанностей государств гибкую шкалу многочисленных категорий, которые могут меняться по мере изменения обстоятельств и которые соответствуют объективным критериям и информации, которые сейчас имеются в нашем распоряжении, с тем чтобы добиться осуществления на практике вышеупомянутых критериев, которые, я хотел бы подчеркнуть это, являются абсолютно необходимыми для достижения справедливого, реалистичного и эффективного международного сотрудничества для целей развития.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Испания,
9 сентября 1975 года, A/PV.2342, стр.687

Затем в ходе двадцать девятой очередной сессии Генеральная Ассамблея приняла еще один исторический документ, а именно Хартию экономических прав и обязанностей государств. Сейчас же, спустя более шестнадцати месяцев, оценка и анализы нынешних мировых экономических тенденций и положений подтверждают необходимость глобального признания того факта, что все страны зависят друг от друга.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Таиланд,
9 сентября 1975 года, A/PV.2343, стр.67

Разрешите мне подчеркнуть тот факт, что правительство Чехословацкой Социалистической Республики поддержало и приветствовало принятие Хартии экономических прав и обязанностей государств на двадцать девятой сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций в качестве важного политического документа, который придает новый характер экономическим отношениям между странами. Его осуществление будет в решительной степени способствовать улучшению нынешнего экономического положения в мире.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Чехословакия,
9 сентября 1975 года, A/PV.2343, стр.527

Позвольте мне подчеркнуть далее, что планирование внешней торговли в Чехословакии включает в себя гарантии для стабилизации развития и дальнейших перспектив. Однако наши партнеры должны будут уважать и выполнять статью 20 Хартии экономических прав и обязанностей государств, а также и мы должны будем в коммерческих контактах допускать "не менее благоприятные условия торговли, чем те, которые предоставлены развитым странам с рыночной экономикой".

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Чехословакия,
9 сентября 1975 года, A/PV.2343, стр.527

Растущие чаяния развивающихся стран отражены в Декларации об установлении нового международного экономического порядка, в Хартии экономических прав и обязанностей государств и в Лимской декларации о промышленном развитии и сотрудничестве. Эти декларации имеют целью внушить промышленно-развитым странам их долг содействовать сокращению разрыва между богатыми и бедными.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Сингапур, 9 сентября 1975 года, A/PV.2344, стр. 28, 29-307

По мнению делегации Сирийской Арабской Республики, имеются три основных документа, которые должны лежать в основе наших усилий прийти к согласованному решению: во-первых, Устав Организации Объединенных Наций; во-вторых, Декларация и Программа действий по установлению нового международного экономического порядка, которые были приняты шестой специальной сессией Ассамблеи и содержатся в резолюциях Генеральной Ассамблеи 3201 (S-VI) и 3202 (S-VI); и, в-третьих, Хартия экономических прав и обязанностей государств, содержащаяся в резолюции 3281 (XXIX), принятой на двадцать девятой сессии Ассамблеи. Рабочий документ, который представлен Группой 77 и который считается основным документом для обсуждения в Специальном комитете, созданном в ходе этой сессии, основывается на принципах, изложенных в трех документах, которые я только что назвал. Делегация Сирийской Арабской Республики, которая является одной из развивающихся стран, безоговорочно поддерживает этот документ и призывает принять в нем предусмотренные планы и процедуры.

Наконец, тесное соотношение между политической и экономической безопасностью было подтверждено в Хартии экономических прав и обязанностей государств, где заложены принципы суверенитета, территориальной целостности и политической независимости государств, ненападения, невмешательства, право на самоопределение для всех народов и исправление несправедливостей, которые были вызваны применением силы и которые лишали страны естественных методов, необходимых для их развития.

В статье 16 Хартии также говорится:

"... обязанность всех государств, индивидуально и коллективно, ликвидировать в качестве необходимого условия для развития колониализм, апартеид, расовую дискриминацию, неоколониализм и все формы агрессии извне, оккупации и господства и вытекающие отсюда экономические и социальные последствия". (Резолюция 3281 (XXIX) Генеральной Ассамблеи)

Хартия считает, что государства, которые проводят подобную политику принуждения, несут экономическую ответственность перед странами, территориями и народами, которые являются жертвами этой политики, и требует от государств-агрессоров возмещения и полной компенсации за ущерб, который они причинили. В той же статье Хартия предусматривает, что ни одно государство не имеет права оказывать содействие или поощрять капиталовложения, которые могут явиться преградой на пути к освобождению территорий, оккупированных силой.

/...

Вопреки всем принципам Организации Объединенных Наций, Всеобщей декларации прав человека, принципу дружественных отношений между государствами, Хартии экономических прав и обязанностей государств, Декларации об установлении нового международного экономического порядка, некоторые государства и особенно Соединенные Штаты продолжают поставлять расистскому израильскому режиму колоссальные арсеналы самого нового и смертоносного оружия вместе с миллиардами долларов, позволяя этому режиму по-прежнему настаивать на своем, продолжать агрессию и содействовать его отказу выполнять резолюции Организации Объединенных Наций и нарушению принципов всех международных хартий и конвенций.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Сирийская Арабская Республика, 10 сентября 1975 года, A/PV.2345, стр.27, 34-35 и 367

Менее развитым странам удалось, преодолев политические барьеры, заявить о своих устремлениях в Программе действий шестой специальной сессии и в Хартии экономических прав и обязанностей государств. Несмотря на их значительную ценность, эти документы являются лишь простыми заявлениями о намерении и не налагают конкретных обязательств на тех, кто их принял.

Я сейчас перехожу к международной торговле. Международная стратегия развития, Программа действий по установлению нового международного экономического порядка и Хартия экономических прав и обязанностей государств излагают нормы и рекомендации для международного сотрудничества в области торговли сырьем.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Колумбия, 10 сентября 1975 года, A/PV.2345, стр. 46 и 527

Основные направления политики Финляндии в отношении развивающегося мира были изложены нами при принятии без всяких конкретных оговорок резолюции шестой специальной сессии, а также при нашем голосовании за Хартию экономических прав и обязанностей государств.

Улучшенный доступ к рынкам непосредственно связан с наличием товаров. Мне хотелось бы подчеркнуть важность Статьи 6 Хартии экономических прав и обязанностей государств, которая гласит:

"Все государства несут ответственность за содействие регулярному потоку и доступу ко всем продаваемым коммерческим товарам по устойчивым, выгодным и справедливым ценам, содействуя таким образом справедливому развитию мировой экономики ..."
Резолюция Генеральной Ассамблеи 3281 (XXIX).

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Финляндия, 10 сентября 1975 года, A/PV.2346, стр. 2 и 67

Независимо от степени возможных различий точек зрения в отношении результатов той специальной сессии нашей Генеральной Ассамблеи, которая была проведена по инициативе главы государства развивающейся страны, нет никаких сомнений в том, что созыв такой сессии впервые в истории этой высшей международной Организации для достижения поставленной цели уже сам по себе является победой принципа международного сотрудничества в мировом развитии. Независимо от того, сколь разными могут быть мнения, нет никаких сомнений относительно большой важности Декларации, принятой Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 3201(S-VI), которая считается первой известной миру "Декларацией экономических прав и обязанностей государств". Нет сомнения в большой практической пользе Программы действий, принятой Генеральной Ассамблеей в то же самое время в резолюции 3202 (S-VI) в поддержку этой Декларации и с целью разработки мер по ее выполнению.

Однако мы надеемся на то, что диалог между двумя сторонами будет возобновлен, когда промышленно-развитые страны проникнутся духом справедливости и убедятся в необходимости уделения равного внимания проблемам энергии, сырья и развития в их совокупности. Мы также надеемся, что этот диалог позволит решить эти проблемы, если промышленно-развитые страны действительно искренне намерены вести диалог на тех основах, которые были заложены в резолюциях Генеральной Ассамблеи об установлении нового международного экономического порядка и об экономических правах и обязанностях государств.

Резолюция 3172 (XXVIII) Генеральной Ассамблеи, которая призвала к созыву этой специальной сессии, ясно указывает на то, что наш долг состоит в разработке позитивных решений и принятии конкретных обязательств для продолжения наших усилий, направленных на создание нового международного экономического порядка и регулирование инструментов глобального сотрудничества в области развития с целью реализации основных принципов, содержащихся в вышеупомянутых исторических документах, а именно в Декларации и Программе действий по установлению нового международного экономического порядка, принятых в резолюциях 3201 (S-VI) и 3202(S-VI) Генеральной Ассамблеи и Хартии экономических прав и обязанностей государств, принятой согласно резолюции 3281 (XXIX) Генеральной Ассамблеи.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Катар,
10 сентября 1975 года, A/Pv.2346, стр. 16, 18 и 267

В целях содействия сотрудничеству, которое задумано в новом духе, и руководствуясь идеями, содержащимися в Хартии экономических прав и обязанностей государств, мы должны предусмотреть возможность наделения Экономического и Социального Совета такими полномочиями и предусмотреть для него такую структуру, которые позволят ему в полной мере выполнять свои обязательства в качестве принимающего решения органа в тех областях, которые входят в сферу его деятельности.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Мадагаскар,
10 сентября 1975 года, A/Pv.2346, стр.427

Много говорят о взаимозависимости стран. Не является ли это лучшим доказательством того, что все мы должны поддерживать солидарность друг с другом? Независимо от признания или непризнания страной Хартии экономических прав и обязанностей государств, ее ответственность как нации в установленном новом экономическом порядке не становится меньше и должна обязывать эту страну не допускать или исправлять любое значительное несоответствие, появляющееся в области распределения богатств. Она должна либо скорректировать свой чрезмерно большой активный торговый баланс, либо проводить политику помощи, с целью перераспределения ее ресурсов и восстановления равновесия. Ведь все страны - большие и малые, богатые и бедные - играют свою роль в международном экономическом равновесии.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Лаос, 11 сентября 1975 года, A/PV.2347, стр. 117

Девять месяцев прошло с тех пор, как вступила в силу Хартия экономических прав и обязанностей государств - документ подлинно исторического значения в современных международных отношениях. Однако не видно и малейшего признака изменений в несправедливом разделении международного труда, которое все еще сохраняется среди стран. Последние экономические показатели тоже не указывают на то, что серьезно началось применение таких мер, которые привели бы к достижению желаемой цели улучшения распределения доходов в мире и достижения лучших возможностей для благосостояния.

Доступ развитых стран на рынки сырья и основных сырьевых товаров, готовых изделий и полуфабрикатов из развивающихся стран может быть укреплен только путем эффективных мер по устранению таможенных и нетаможенных барьеров, затрагивающих товары, в экспорте которых заинтересованы развивающиеся страны. Этому вопросу было уделено должное внимание в Плане действий по установлению нового международного экономического порядка, а также в Хартии экономических прав и обязанностей государств.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Эквадор, 11 сентября 1975 года, A/PV.2347, стр. 26 и 337

Ваше имя останется в анналах этого международного форума, поскольку Вам выпала исключительная честь руководить его работой на этапе, когда была принята Хартия экономических прав и обязанностей государств, которая получит еще большее значение, если на этом историческом этапе нам удастся найти конкретные и позитивные решения сложных вопросов, предусмотренных в Программе действий по установлению нового международного экономического порядка, которая была одобрена Ассамблеей на ее двадцать девятой очередной сессии.

/Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Боливия, 11 сентября 1975 года, A/PV.2347, стр. 41./

Для эффективной ликвидации этого кризиса нам необходимо создать международный экономический порядок, основанный на принципах справедливости, заменив им существующую хаотическую экономическую систему.

Декларация и Программа действий шестой специальной сессии, а также Хартия экономических прав и обязанностей государств, принятая после этих документов, служат основой для переговоров, направленных на создание такого экономического порядка. В этой связи я должен был обратить внимание специальной сессии Ассамблеи на важные решения, принятые в ходе состоявшегося в Гайане совещания министров финансов стран Содружества, и на утверждение ими предварительного доклада Группы экспертов Содружества, в который вошли важные предложения о содействии созданию справедливого международного экономического порядка (A/АС.176/5). Утверждение этих предложений явилось бы крупным шагом вперед в направлении достижения тех целей, которым мы приержены.

Благодаря своей солидарности и решимости, третий мир добился более широкого признания в мире принципов Хартии экономических прав и обязанностей государств, и эти принципы получают еще более широкое признание.

Правительство Кипра с удовлетворением отмечает, что тон этих исторических обсуждений здесь и в Специальном комитете в ходе данной сессии спокойный и конструктивный и что начинают появляться подлинные признаки совместного поиска мер, отвечающих нашему новому и беспрецедентному положению. Мы считаем, что необходим творческий и новаторский плановый подход на основе целей и принципов, которые четко излагают взаимные права, обязанности и ответственность всех государств. На наших сессиях в прошлом году эти принципы, права и обязанности были провозглашены в документах, принятых в то время, и мое правительство решительно присоединилось к этим новым документам.

/Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Кипр, 11 сентября 1975 года, A/PV.2348, стр. 16, 19-20 и 21./

Доминиканская Республика считает, что ее надежда на то, что новый международный экономический порядок скоро станет действительной и развивающейся реальностью, не является иллюзией. Для такой надежды у нас есть веские причины. Юридическая основа нового международного экономического порядка уже существует: Хартия экономических прав и обязанностей государств.

/Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Доминиканская Республика, 11 сентября 1975 года, A/PV.2348, стр. 42./

В последние две недели велась ожесточенная борьба между странами третьего мира, с одной стороны, и сверхдержавами, с другой стороны, по вопросу о том, поддерживать основные принципы Декларации и Программы действий, принятых на шестой специальной сессии, и Хартии экономических прав и обязанностей государств или выступать против них, а также о том, изменять или сохранить старые международные экономические отношения.

/Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Китай, 16 сентября 1975 года, A/PV.2349, стр. 16./

По нашему мнению, этот документ в основном отражает ряд справедливых предложений и разумных требований развивающихся стран в области международной экономики и торговли. В документе правильно указывается на то, что Декларация и Программа действий, принятые шестой специальной сессией Генеральной Ассамблеи, и Хартия экономических прав и обязанностей государств заложили основы для нового международного экономического порядка.

/Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Китай, 16 сентября 1975 года, A/PV.2349 стр. 17./

Седьмая специальная сессия убедительно доказала, что новый международный экономический порядок, который находится еще в своем раннем этапе, отнюдь не является догмой и риторическим приемом. Напротив, он уже представляет собой стержень, вокруг которого будут все в большей мере строиться международные экономические отношения государств. Мне представляется, что в нашей работе мы в полной мере продемонстрировали, что Декларация и Программа действий, принятые на шестой специальной сессии, и Хартия экономических прав и обязанностей государств, принятая на двадцать девятой очередной сессии Генеральной Ассамблеи, вовсе не являются элементами, которые могут вызвать разрушительное действие или хаос.

Напротив, они представляют собой, как было отмечено в самом начале 100 развивающимися странами, составляющими так называемую Группу 77, сбалансированные документы, выполнение которых будет лучшей гарантией обеспечения законных интересов как развивающихся, так и развитых стран.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Мексика, 16 сентября 1975 года, A/PV.2349, стр. 37.

Таким образом, мы завершили нашу работу. Решения, принятые седьмой специальной сессией Генеральной Ассамблеи, войдут в историю как веха в истории прогрессивных идей и как выражение более твердой решимости осуществить Декларацию и Программу действий седьмой специальной сессии и Хартию экономических прав и обязанностей государств, которая была принята двадцать девятой очередной сессией.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Председатель Генеральной Ассамблеи, 16 сентября 1975 года, A/PV.2349, стр. 51.

Делегации социалистических стран с удовлетворением отмечают, что в ходе дискуссии на данной сессии и в ее итоговом документе подчеркивается значение Декларации об установлении нового международного экономического порядка и Хартии экономических прав и обязанностей государств, в которых подтверждается принцип мирного сосуществования, устанавливается четкая зависимость между социально-экономическим развитием и укреплением международного мира и безопасности и содержится ряд прогрессивных принципов, на которых должны строиться международные экономические отношения.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, Германская Демократическая Республика, 16 сентября 1975 года, A/PV.2349, стр. 22.

Ход и итоги седьмой специальной сессии подтверждают необходимость добиться установления нового международного экономического порядка и осуществления положений резолюции Организации Объединенных Наций об установлении нового международного экономического порядка, а также принципов, содержащихся в Хартии экономических прав и обязанностей государств. В ней, как известно, подтверждены необходимость укрепления международного мира и безопасности, принципы мирного сосуществования, долг государств стремиться содействовать всеобщему и полному разоружению под эффективным международным контролем, связь между разоружением и экономическим развитием, применение принципов наибольшего благоприятствования и недискриминации в торговле, равноправия и взаимной выгоды, признание суверенитета государств над своими природными ресурсами и другие прогрессивные принципы.

Генеральная Ассамблея, седьмая специальная сессия, СССР, 16 сентября 1975 года, A/PV.2349, стр. 32.

Именно президент Алжира Бумедьен предложил созвать шестую специальную сессию и именно тогда Организация Объединенных Наций, приняв Декларацию и Программу действий по установлению нового международного порядка, а также Хартию экономических прав и обязанностей государств, начала преобразования, которые сделают ее организацией, способной сыграть далее более важную роль, чем за прошедшие тридцать лет после конференции в Сан-Франциско.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Венесуэла, 16 сентября 1975 года, A/PV. 2350, стр. 13-15.]

Со своей стороны, богатые страны сейчас, по-видимому, признают, что поддержание их собственного мира требует того, чтобы более не отвергались доводы их менее привилегированных партнеров относительно необходимой реформы системы, находящейся в критическом положении. Именно такая позиция и сделала возможным возникновение сначала Декларации и Программы действий, а затем - Хартии экономических прав и обязанностей государств. Тем не менее, нам все еще необходимо добиваться создания благоприятных политических условий для установления нового международного экономического порядка.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, г-н А. Бутефлика (временный Председатель), 16 сентября 1975 года, A/PV. 2351, стр. 8.]

Я полагаю, что седьмая специальная сессия была значительным шагом вперед к этой цели, поскольку она продолжила процесс установления нового международного экономического порядка и создала Специальный комитет, открытый для участия всех государств, для начала осуществления процесса перестройки системы Организации Объединенных Наций в области международного сотрудничества и развития. Таким образом, заложен еще один краеугольный камень в добавление к резолюциям 3172 (XXVIII) и 3343 (XXIX), Декларации и Программе действий по установлению нового международного экономического порядка и Хартии экономических прав и обязанностей государств, которые были результатом деятельности Генеральной Ассамблеи за эти последние годы.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Никарагуа, 22 сентября 1975 года, A/PV. 2355, стр. 61.]

Совершенно очевидно, что независимая политика развития обязательно предполагает суверенитет наших стран над своими природными ресурсами. Кроме того, это полностью соответствует Хартии экономических прав и обязанностей государств.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Заир, 22 сентября 1975 года, A/PV. 2355, стр. 77.]

Программа действий по установлению нового международного экономического порядка, утвержденная шестой специальной сессией, принципы и программа действий, принятые неприсоединившимися странами в Алжире и Лиме, а также Хартия экономических прав и обязанностей государств подтверждают свою полную законность и важность.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Перу, 22 сентября 1975 года, A/PV. 2356, стр. 21.

Поэтому Сальвадор решительно поддержал инициативу по созданию латиноамериканской экономической системы - ЛАЭС - в духе Декларации и Программы действий по установлению нового международного экономического порядка и Хартии экономических прав и обязанностей государств.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Сальвадор, 22 сентября 1975 года, A/PV. 2356, стр. 93.

Моя делегация убеждена, что новый международный экономический порядок, всемирный план действий и Хартия экономических прав и обязанностей государств, которые уже приняты нашей Генеральной Ассамблеей, их эффективное осуществление всеми государствами-членами нашей Организации представляют собой один из важнейших факторов нормализации международных экономических отношений, ибо указанные документы призваны рационализировать экономическую политику государств таким образом, чтобы достичь равновесия сил между развивающимися и развитыми странами.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Экваториальная Гвинея, 22 сентября 1975 года, A/PV. 2356, стр. 113.

Эти всеобщие нравственные принципы можно было бы воплотить в международном кодексе этических норм, регулирующих отношения между странами. Международное сообщество уже одобрило Международную стратегию развития, Хартию экономических прав и обязанностей государств и Декларацию об установлении нового международного экономического порядка.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Филиппины, 24 сентября 1975 года, A/PV. 2359, стр. 31.

Увеличиваются возможности осуществления целей и принципов Устава в соответствии с его духом и буквой. Об этом, например, свидетельствует принятие Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, Декларации об укреплении международной безопасности, Хартии экономических прав и обязанностей государств и других документов. Поэтому нет абсолютно никакой необходимости в пересмотре Устава Организации Объединенных Наций.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Германская Демократическая Республика, 24 сентября 1975 года, A/PV. 2360, стр. 79-80.

Мы считаем, что Хартия экономических прав и обязанностей государств, Декларация и Программа действий по установлению нового международного экономического порядка представляют собой исключительную важность для построения международных экономических отношений на основе новых и справедливых принципов. Недавно закончившаяся седьмая специальная сессия Генеральной Ассамблеи равным образом явилась важным форумом для обсуждения вопросов и принятия конструктивных решений.

Перестройка международных экономических отношений стала необходимостью, поскольку существующие механизмы международного экономического сотрудничества не отвечают ни интересам развивающихся стран, ни интересам социалистических государств, и тем самым больше не соответствует требованиям большинства государств-членов этой Организации. Новые принципы и документы, отраженные в решениях шестой специальной сессии Генеральной Ассамблеи и в Хартии экономических прав и обязанностей, а также в решениях седьмой специальной сессии должны служить интересам всего международного сообщества; они должны обеспечивать динамичное экономическое развитие всех стран и, в частности, развивающихся стран; они должны обеспечивать равноправное экономическое сотрудничество между всеми государствами на основе отказа от дискриминации и на основе взаимной выгоды для всех сторон.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Польша, 25 сентября 1975 года, A/PV. 2361, стр. 43-45. 7

Еще одним важным международным событием этого года был созыв седьмой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной развитию и международному сотрудничеству. Вряд ли необходимо подчеркивать важное значение резолюции, единогласно принятой в конце сессии 16 сентября. Этот документ был принят через год после принятия Декларации и Программы действий по установлению нового международного экономического порядка, а также Хартии экономических прав и обязанностей государств. Конкретные меры, направленные на достижение общей цели установления нового международного экономического порядка, хотя и являются скромными, представляют в принципе первый шаг к устранению различий между развитыми и развивающимися странами и расширению возможностей последних осуществлять свое развитие на индивидуальной и коллективной основе.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Иран, 25 сентября 1975 года, A/PV. 2361, стр. 73. 7

Исходя из обсуждений, я прихожу к выводу, что основной задачей нашей Организации на предстоящие годы должно явиться программирование и претворение в жизнь нового мирового экономического порядка. В этом направлении был сделан шаг на шестой специальной сессии Генеральной

Ассамблеи, когда была принята Хартия экономических прав и обязанностей государств и был намечен План действий.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Греция, 25 сентября 1975 года, A/PV.2362, стр. 67.

Декларация и Программа действий по установлению нового международного экономического порядка, принятые на шестой специальной сессии, и Хартия экономических прав и обязанностей государств, принятая на двадцать девятой очередной сессии, являются важными вехами на нашем пути к цели достижения взаимозависимости. Они требуют проведения мер невиданного масштаба, из которых наиболее важной, по моему мнению, является устранение разницы в мировоззрениях развитых и развивающихся стран.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Индия, 26 сентября 1975 года, A/PV.2364, стр. 86.

В этой связи наша делегация выступает за неуклонное претворение в жизнь основополагающих принципов Декларации об установлении нового международного экономического порядка и Хартии экономических прав и обязанностей государств, что отвечало бы интересам всех государств, прежде всего развивающихся стран.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Монголия, 26 сентября 1975 года, A/PV.2364, стр. 122.

Теперь у нас уже есть Хартия экономических прав и обязанностей государств, которой мы оказали свою полную поддержку. У нас уже есть Программа действий по установлению нового международного экономического порядка.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Доминиканская Республика, 29 сентября 1975 года, A/ .2366, стр. 17.

Больше всего нас беспокоит явное безразличие большинства промышленно развитых стран к экономическому положению не развитых в промышленном отношении государств, из которых они получают большую часть сырьевых товаров для своей промышленности. Сейчас речь идет о неохотности или нежелании большинства развитых стран передать по меньшей мере 0,7 процента своего валового национального продукта развивающимся странам к концу второго Десятилетия развития Организации Объединенных Наций. Всего 16 месяцев назад эта высокая Ассамблея приняла Декларацию об установлении нового международного экономического

порядка и Программу действий для ее осуществления. Девять месяцев прошли со времени принятия нашей Ассамблеей Хартии экономических прав и обязанностей государств. Увы, эти декларации, очевидно, были преданы забвению.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Лесото, 29 сентября 1975 года, A/PV.2366, стр. 53-54.]

Результаты седьмой специальной сессии красноречиво демонстрируют важнейшую роль, которую может и должна играть Организация Объединенных Наций в качестве трибуны для достижения договоренности и ведения переговоров с целью применения руководящих принципов, определенных в Декларации и Программе действий по установлению нового международного экономического порядка и в Хартии экономических прав и обязанностей государств.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Верхняя Вольта, 29 сентября 1975 года, A/PV.2366, стр. 82.]

Наши прения и переговоры, как ярко указал Генеральный секретарь Организации Объединенных Наций в своем заключительном выступлении на седьмой специальной сессии, "касаются перестройки, а не более сглаженного сохранения статус-кво" (2349-е заседание, стр. 43). Причины изменений уже повторялись неоднократно, особенно в ходе шестой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, и мне нет никакой необходимости повторять их здесь. Характер изменений, которые необходимо внести, в полной мере излагался на протяжении многих лет развивающимися странами и четко отражен в Декларации и Программе действий по установлению нового международного экономического порядка и в Хартии экономических прав и обязанностей государств. Эти документы и призыв установить новый экономический порядок являются не просто лозунгами. Они воплощают в себе направления и меры, которые, по мнению развивающихся стран, должны быть разработаны сообществом наций для ускорения развития развивающихся стран и установления более справедливого и рационального экономического и социального порядка в мире.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Малайзия, 30 сентября 1975 года, A/PV.2367, стр. 43-45.

В этой связи мы поддерживаем резолюции, принятые Генеральной Ассамблеей на ее шестой и седьмой специальных сессиях, а также резолюции, принятые на конференции министров неприсоединившихся стран в Лиме. Особенно мы отмечаем программу работы, принятую шестой специальной сессией и подтвержденную на седьмой специальной сессии, а также Хартию экономических прав и обязанностей государств, и мы требуем ускорить выполнения положений этих документов.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Сирийская Арабская Республика, 30 сентября 1975 года, A/PV.2367, стр. 18.

Предшествующая очередная сессия дала много ощутимых результатов в области разоружения и других областях, в том числе принятие Хартии экономических прав и обязанностей государств.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Кувейт, 30 сентября 1975 года, A/PV.2368, стр. 56.

Именно поэтому Камерун будет делать все возможное для поддержки и содействия любым действиям, направленным на осуществление тех мер, которые были приняты на шестой и седьмой специальных сессиях Генеральной Ассамблеи по установлению нового международного экономического порядка, в надежде на то, что цели Хартии экономических прав и обязанностей государств будут достигнуты.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Объединенная Республика Камерун, 30 сентября 1975 года, A/PV.2368, стр. 46.

Промышленно развитые государства смогли также осознать, что экономическая стабильность и прогресс не могут быть обеспечены без наличия духа сотрудничества с развивающимися странами, которые в большинстве своем являются экспортерами сырья. Этот факт требует того, чтобы они с пониманием относились к условиям, существующим у их менее удачливых партнеров. Едъ именно эта позиция открыла пути к принятию широких принципов Декларации и Плана действий, а также Хартии экономических прав и обязанностей государств.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Бахрейн, 1 октября 1975 года, A/PV.2369, стр. 11.

Седьмая специальная сессия не является конечной целью, а представляет собой еще один важный шаг вперед в текущем процессе, который начался с принятия Декларации и Программы действий по установлению нового международного экономического порядка на исторической шестой специальной сессии и с принятия Хартии экономических прав и обязанностей государств на двадцать девятой сессии Генеральной Ассамблеи.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Таиланд, 1 октября 1975 года, A/PV.2369, стр. 41.

Заключительная резолюция седьмой специальной сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций по праву содержит ссылку на Декларацию об установлении нового международного экономического порядка, на Программу действий и Хартию экономических прав и обязанностей государств, в которых изложены принципы мирного сотрудничества и подчеркивается тесная взаимосвязь между упрочением международного мира и безопасности и социально-экономическим прогрессом.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Чехословакия, 2 октября 1975 года, A/PV.2371, стр. 41.

На своей двадцать девятой сессии Генеральная Ассамблея сделала шаг вперед в экономической области, приняв Хартию экономических прав и обязанностей государств.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Демократический Йемен, 2 октября 1975 года, A/PV.2371, стр. 68.

12 декабря 1974 года Генеральная Ассамблея отразила именно этот факт, приняв на своей двадцать девятой сессии Хартию экономических прав и обязанностей государств, содержащуюся в резолюции 3281 (XXIX). Я хотел бы напомнить вам, что 120 стран голосовали за эту резолюцию и только шесть стран голосовали против. Также

следует напомнить, что в преамбуле этой резолюции Ассамблея подчеркнула тот факт, что Хартия явится эффективным инструментом создания новой системы международных экономических отношений, основанных на справедливости, суверенном равенстве и взаимозависимости интересов развитых и развивающихся стран.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Бурунди, 2 октября 1975 года, A/PV.2372, стр. 6.

Важно отметить, что в решениях седьмой специальной сессии подчеркивается значение Декларации об установлении нового международного экономического порядка и Хартии экономических прав и обязанностей государств.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Украинская ССР, 3 октября 1975 года, A/PV.2373, стр. 13.

Для Республики Панама, главным природным ресурсом которой является ее географическое положение, а межокеанский канал служит средством эксплуатации этого ресурса, решения этой сессии Генеральной Ассамблеи имеют первостепенное значение в отношении Декларации и Программы действий по установлению нового международного экономического порядка, Хартии экономических прав и обязанностей государств, Международной стратегии развития на второе Десятилетие Организации Объединенных Наций и, как следствие, резолюции 3362 (S-VII) о развитии и международном экономическом сотрудничестве, принятой на седьмой специальной сессии, поскольку основой всех этих решений является осуществление государствами полного и неотъемлемого суверенитета "над своими богатствами, природными ресурсами и экономической деятельностью".

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Панама, 3 октября 1975 года, A/PV.2373, стр. 41.

Хартию экономических прав и обязанностей государств, принятую на двадцать девятой сессии, можно считать вехой в экономическом и социальном прогрессе нашей Организации.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Бутан, 3 октября 1975 года, A/PV.2374, стр. 63.

Ливийская Арабская Республика представит проект резолюции по этому вопросу. Я получил инструкции зачитать в Ассамблее этот проект резолюции о транснациональных корпорациях, который моя делегация представит компетентным органам и Комитету, которые будут заниматься этим вопросом. Текст проекта резолюции о транснациональных корпорациях и незаконных и аморальных действиях, практикуемых некоторыми из этих корпораций, имеет следующее содержание:

"Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 3171 (XXVIII) от 17 декабря 1973 года о праве государств и народов на неотъемлемый суверенитет над своими природными ресурсами,

ссылаясь также на свои резолюции 3201 (S-VI) и 3202 (S-VI) от 1 мая 1974 года, включая пункты, относящиеся к транснациональным корпорациям,

ссылаясь на свою резолюцию 3281 (XXIX) от 12 декабря 1974 года о Хартии экономических прав и обязанностей государств,

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Ливийская Арабская Республика, 6 октября 1975 года, A/PV.2375, стр. 53.7

Народная Республика Мозамбик, которая в своей конституции признает Хартию экономических прав и обязанностей государств, принятую в резолюции 3281 (XXIX) Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций, считает, что лишь путем установления дружественных отношений между государствами и создания международных экономических отношений, основанных на равенстве и взаимном уважении, могут быть обеспечены международный мир и безопасность.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Мозамбик, 6 октября 1975 года, A/PV.2375, стр. 11.

Для всех этих конференций Декларация и Программа действий по установлению нового международного экономического порядка, принятые на шестой специальной сессии Организации Объединенных Наций по сырью и развитию, а также Хартия экономических прав и обязанностей государств, принятая на двадцать девятой сессии, представляли собой отправные пункты, что открывает путь к неизбежной коренной перестройке нынешней системы международных экономических отношений.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Сенегал, 6 октября 1975 года, A/PV.2375, стр. 69-70.

Несмотря на то, что моя делегация разочарована тем, что понятие нового международного экономического порядка все еще рассматривается с оговорками и даже со скептицизмом со стороны некоторых государств, мы приветствуем тот факт, что специальной сессии удалось выработать согласованное заявление, которое включало основные принципы Декларации и Программы действий по установлению нового экономического порядка и Хартии экономических прав и обязанностей государств. Следует посмотреть, в какой степени эти принципы и меры, предложенные как развитыми, так и развивающимися странами, могут быть конкретно воплощены на практике.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Сомали, 6 октября 1975 года, A/PV.2376, стр. 19.

Эквадор считает необходимым в силу этого, чтобы международное сообщество и отдельные страны ускорили процесс установления нового международного экономического порядка, который приведет к развитию в соответствии с сегодняшними и перспективными потребностями в будущем. Хартия экономических прав и обязанностей государств, а также результаты седьмой специальной сессии должны быть основным механизмом для ускорения этого процесса.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Эквадор, 6 октября 1975 года, A/PV.2376, стр. 102.

В этом смысле Хартия экономических прав и обязанностей государств является бесспорным шагом вперед. Она никогда не рассматривалась безответственно как документ, предназначенный разделить мир на две части — богатые страны и развивающиеся страны. Подобная точка зрения не имеет ничего общего с подлинными стремлениями стран и людей, которые направили свою волю и ум на преобразование и осуществление этого проекта.

От первой рабочей гипотезы Хартия была направлена на нахождение точки всеобщего согласия по широкому кругу общей позиции, который сделал бы возможным установление новой мировой экономической системы. Было желательно единодушие, но не за счет уступок по вопросам жизненной важности. Нужно было быть твердыми в вопросах, которые являются принципиальными и не подлежат оговоркам. Это касается природных ресурсов и национальных богатств народов мира и как следствие признания неотъемлемого суверенитета народов в отношении транснациональных корпораций. Процесс концентрации и увеличения числа этих корпораций превращает их в опору иностранного господства на территории других государств и в силу этого они действуют против этих государств всякий раз, когда делаются объективные попытки в проведении мероприятий, отвечающих коренным интересам этих государств и народов. В этом плане, повторяю, не было возможности идти на какие-либо уступки.

Документ, принятый Генеральной Ассамблеей, не направлен ни против какой страны. Он направлен против незаконных интересов наднациональных групп, которые находят защиту у определенных государств, чья репутация подорвана этими же самыми корпорациями, в силу того, что в своих действиях они перешагивают рамки права и суверенитета. Пусть будет ясно, что Хартия открыта и будет открыта в будущем для диалога между странами и что она будет наглухо закрыта для любых претензий на господство.

В этом заключается суть этого всемирного документа, который дает правовые рамки и твердую основу для великого мирового экономического процесса преобразований, который мы начали. Его текст содержит принципы, которые, хотя и не были поняты некоторыми первоначально, со временем будут провозглашаться как очевидные истины даже в тех странах, которые год назад голосовали против них.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Мексика, 7 октября 1975 года, A/PV.2377, стр. 7-8.

Поэтому мы предложили создать такую экономическую систему развития третьего мира, которая при помощи эффективной координации деятельности производителей обеспечивала бы постоянную защиту цен и экспортную торговлю, определила бы механизмы взаимной помощи во всех областях, содействовала бы созданию многосторонних предприятий и гарантировала бы оптимальный уровень импорта товаров, капитала и технологии.

Эта цель предусматривается в Хартии экономических прав и обязанностей государств, и ее достижение, несомненно, явилось бы одним из наилучших способов претворения этого документа на практике. Система, призванная обеспечить участие стран третьего мира в контроле мировой торговли и в принятии решений, касающихся всех, имела бы в своем распоряжении два основных инструмента: финансовый фонд, направленный конкретно на достижение целей, о которых я только что упомянул, и информационный орган, который предоставлял бы данные для принятия четких и своевременных действий в финансовых и коммерческих операциях.

Этот проект существенно изменит соотношение сил и будет способствовать построению мировой экономики, основанной на солидарности — солидарности, которую не следует рассматривать исключительно как моральную концепцию.

Осуществление обмена товарами и продукцией только между влиятельными группами развитых индустриальных стран привело бы в ближайший или несколько отдаленный срок к взрыву не только в третьем мире, но также и к самоубийственному насилию в городах этих же самых государств, которые считают возможным обособиться в рамках автаркии. В региональном масштабе создание такого механизма, как Латиноамериканская экономическая система (ЛАЭС), доказывает жизнеспособность подобных проектов в мировом масштабе. Снова я должен указать на то, что ЛАЭС, как и Хартия экономических прав и обязанностей государств, является инструментом, предназначенным для перехода от нынешней неразумной конфронтации к историческим переговорам, необходимым миру.

/Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Мексика, 7 октября 1975 года, A/PV.2377, стр. 13./

Декларация и Программа действий по установлению такого порядка, принятые шестой специальной сессией, Хартия экономических прав и обязанностей государств, принятая двадцать девятой очередной сессией, и соответствующая заключительная резолюция по развитию и международному экономическому сотрудничеству, принятая седьмой специальной сессией, должны заставить богатые страны отказаться от своего стремления к экономическому господству, с тем чтобы позволить бедным странам извлекать максимум выгод из своих природных ресурсов с целью экономического освобождения.

/Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Того, 7 октября 1975 года, A/PV.2378, стр. 56./

Значение Организации Объединенных Наций в деле решения насущных проблем сегодняшнего дня уже не подвергается сомнению. В период с момента празднования двадцать пятой годовщины и до нынешней сессии, когда мы празднуем ее тридцатую годовщину, Организация доказала не

некоторым, а всем своим членам, что она понимает свою ответственность. Ее приверженность поддержанию мира сопровождалась пониманием необходимости содействовать экономическому и социальному благосостоянию всего человечества. Она не довольствовалась благими фразами, произносимыми в торжественной обстановке в этом историческом зале и быстро забываемыми потом. Она приняла Хартию экономических прав и обязанностей государств и провозгласила новый международный экономический порядок с соответствующей Программой действий.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Нигерия, 7 октября 1975 года, A/PV.2378, стр. 61.

Правительство и народ Боливии выступают за создание нового международного экономического порядка. И в этом контексте правительство и народ Боливии надеются, что Декларация и Программа действий, в которых поставлена эта важная цель, будут осуществлены наряду с Хартией экономических прав и обязанностей государств.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Боливия, 8 октября 1975 года, A/PV.2379, стр. 7.

В области международных экономических отношений моя страна как член Группы 77 разделяет ее справедливые требования, которые выдвигались на многочисленных форумах и которые нашли свое выражение главным образом в Декларации и Программе действий по установлению нового международного экономического порядка и в Хартии экономических прав и обязанностей государств, т.е. в документах, которые были приняты, несмотря на упорное сопротивление делегации Соединенных Штатов.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Куба, 8 октября 1975 года, A/PV.2380, стр. 48-50.

Ни Специальная программа Организации Объединенных Наций, ни новый международный экономический порядок, ни Хартия экономических прав и обязанностей государств не приведут к прогрессу без искреннего стремления промышленно-развитых стран, с их развитой экономикой, к общему процветанию и оказанию помощи менее привилегированным странам в деле достижения развития.

Существует острая необходимость в том, чтобы переговоры и договоренность стали реальностью в поиске нового международного экономического порядка.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Парагвай, 9 октября 1975 года, A/PV.2382, стр. 6.

/...

Португалия уже проявила свою приверженность принципам, содержащимся в Декларации и Программе действий по установлению нового экономического порядка и в Хартии экономических прав и обязанностей государств. Мы оказываем нашу безоговорочную поддержку действиям, которые были недавно предприняты в направлении создания новой системы справедливых и гуманных международных экономических отношений .

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Португалия, 9 октября 1975 года, A/PV.2382, стр. 23-24.

Йемен присоединился к другим странам третьего мира на Лимской конференции. Он также принимал активное участие в последней специальной сессии Ассамблеи, посвященной поиску нового международного экономического порядка, построенного на основе справедливости и других положительных принципов. Мы приветствуем резолюцию, принятую Генеральной Ассамблеей в конце ее специальной сессии, а также принятую ею Хартию, определяющую экономические права и обязанности государств, которая при условии ее соблюдения развитыми и богатыми странами устранил разрыв, который отделяет их в настоящее время от развивающихся стран.

Генеральная Ассамблея, тридцатая сессия, Йемен, 9 октября 1975 года, A/PV.2382, стр. 42.
